



Date: March 31, 2004

File number: AP-AV-03-0049

**MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER (MAL)  
FOR  
Approved Measuring Devices**

**Type of Device**

Diesel / Gasoline Dispenser

**Purpose**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to liquid measuring devices which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered to be included within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

**Scope**

The modifications described in this letter affect devices identified in the following Notice(s) of Approval:

**Approval Number**

AV-2203, AV-2204, AV-2206 and AV-2207

**Applicant**

Wayne/Petroquip, Division of Dresser  
160 Cochrane Drive  
Markham, Ontario  
L3R 9S1

**Description of Modifications**

To add the new firmware version 80.05 for use with dispensers in the above mentioned approvals .

Original copy signed by:

Randy M. Byrtus, CET  
Technical Coordinator – Gas and Liquid Measurement



Date: 31 mars 2004

Dossier: AP-AV-03-0049

## **LETTRE D'ACCEPTATION DE MODIFICATION (LAM)**

### **pour Appareils de mesure approuvés**

#### **Type d'appareil**

Distributeur d'essence/de diesel

#### **Objet**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux compteurs dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

#### **Portée**

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux compteurs visés par l'avis d'approbation suivant :

#### **Numéro d'approbation**

AV-2203, AV-2204, AV-2206 and AV-2207

#### **Requérant**

Wayne/Petroquip, Division of Dresser  
160 Cochrane Drive  
Markham, Ontario  
L3R 9S1

#### **Description des modifications**

Pour ajouter la nouvelle version 80.05 du micrologiciel pour l'usage avec des distributeurs dans les approbations mentionnées ci-dessus .

Copie authentique signée par:

Randy M. Byrtus, TEC  
Coordonnateur technique – Mesure des gaz et liquides